

3. Odškodninska tožba, ki sta jo vložili družbi Gascogne Sack Deutschland GmbH in Gascogne SA, se v delu, v katerem se nanaša na odškodnino v znesku 187 571 EUR za povrnitev domnevne premoženjske škode zaradi plačila stroškov bančne garancije po tem, ko se je razumni rok sojenja v zadevah, v katerih sta bili izdani sodbi z dne 16. novembra 2011, Groupe Gascogne/Komisija (T-72/06, neobjavljena, EU:T:2011:671), in z dne 16. novembra 2011, Sachsa Verpackung/Komisija (T-79/06, neobjavljena, EU:T:2011:674), že iztekel, se zavrne.
4. Družbi Gascogne Sack Deutschland GmbH in Gascogne SA nosita poleg svojih stroškov tudi vse stroške, ki so Evropski uniji, ki jo zastopa Sodišče Evropske unije, nastali v okviru teh pritožb, ter svoje stroške na prvi stopnji.
5. Evropska unija, ki jo zastopa Sodišče Evropske unije, nosi stroške, ki so ji nastali v postopku na prvi stopnji.
6. Evropska komisija nosi stroške, ki so ji nastali v postopku na prvi stopnji in v okviru pritožbe v zadevi C-138/17 P.

⁽¹⁾ UL C 151, 15.5.2017.

Sodba Sodišča (prvi senat) z dne 13. decembra 2018 – Evropska unija, ki jo zastopa Sodišče Evropske unije/Kendrion NV, Evropska komisija

(Zadeva C-150/17 P) ⁽¹⁾

(Pritožba – Odškodninska tožba – Člen 340, drugi odstavek, PDEU – Predolgo trajanje postopka v zadevi pred Splošnim sodiščem Evropske unije – Povrnitev škode, ki je domnevno nastala tožeči stranki – Premoženjska škoda – Stroški bančne garancije – Vzročna zveza – Zamudne obresti – Nepremoženjska škoda)

(2019/C 65/03)

Jezik postopka: nizozemščina

Stranki*e

Prtožnica: Evropska unija, ki jo zastopa Sodišče Evropske unije (zastopnika: J. Inghelram in E. Beysen, agenta)

Drugi stranki v postopku: Kendrion NV (zastopnika: Y. de Vries, T. Ottervanger in E. Besselink, advocaten), Evropska komisija (zastopniki: C. Urraca Caviedes, S. Noë in F. Erlbacher, agenti)

Izrek

1. Točka 1 izreka sodbe Splošnega sodišča Evropske unije z dne 1. februarja 2017, Kendrion/Evropska unija (T-479/14, EU:T:2017:48), se razveljavi.
2. Nasprotna pritožba, ki jo je vložila družba Kendrion NV, se zavrne.
3. Odškodninska tožba, ki jo je vložila družba Kendrion NV, se v delu, v katerem se nanaša povrnitev premoženjske škode, nastale zaradi plačila stroškov bančne garancije po tem, ko se je razumni rok sojenja v zadevi, v kateri je bila izdana sodba z dne 16. novembra 2011, Kendrion/Komisija (T-54/06, neobjavljena, EU:T:2011:667), že iztekel, zavrne.

4. Družba Kendrion NV nosi poleg svojih stroškov tudi vse stroške, ki so Evropski uniji, ki jo zastopa Sodišče Evropske unije, nastali v okviru te pritožbe, ter svoje stroške na prvi stopnji.
5. Evropska unija, ki jo zastopa Sodišče Evropske unije, nosi stroške, ki so ji nastali v postopku na prvi stopnji.
6. Evropska komisija nosi stroške, ki so ji nastali v postopku na prvi stopnji in v okviru te pritožbe.

⁽¹⁾ UL C 161, 22.5.2017.

Sodba Sodišča (prvi senat) z dne 13. decembra 2018 – Evropska unija, ki jo zastopa Sodišče Evropske unije/Plásticos Españoles, SA (ASPLA), Armando Álvarez, SA, Evropska komisija (C-174/17 P), Plásticos Españoles, SA (ASPLA), Armando Álvarez, SA/Evropska unija, ki jo zastopa Sodišče Evropske unije, Evropska komisija (C-222/17 P)

(Združeni zadevi C-174/17 P in C-222/17 P) ⁽¹⁾

(Pritožba – Odškodninska tožba – Člen 340, drugi odstavek, PDEU – Predolgo trajanje postopka v dveh zadevah pred Splošnim sodiščem Evropske unije – Povrnitev škode, ki je domnevno nastala pritožnicama – Premoženjska škoda – Stroški bančne garancije – Vzročna zveza – Zamudne obresti)

(2019/C 65/04)

Jezik postopka: španščina

Stranke

(Zadeva C-174/17 P)

Pritožnica: Evropska unija, ki jo zastopa Sodišče Evropske unije (zastopniki: sprva J. Inghelram, Á.M. Almendros Manzano in P. Giusta, agenti, nato J. Inghelram, Á.M. Almendros Manzano, agenta)

Druge stranke v postopku: Plásticos Españoles, SA (ASPLA), Armando Álvarez, SA (zastopniki: M. Troncoso Ferrer, C. Ruixó Claramunt in S. Moya Izquierdo, abogados), Evropska komisija (zastopniki: C. Urraca Caviedes, S. Noë, F. Erlbacher in F. Castilla Contreras, agenti)

(Zadeva C-222/17 P)

Prizožnici: Plásticos Españoles, SA (ASPLA), Armando Álvarez, SA (zastopnika: S. Moya Izquierdo in M. Troncoso Ferrer, abogados)

Druge stranke v postopku: Evropska unija, ki jo zastopa Sodišče Evropske unije (zastopniki: sprva J. Inghelram, Á.M. Almendros Manzano in P. Giusta, agenti, nato J. Inghelram, Á.M. Almendros Manzano, agenta), Evropska komisija

Izrek

1. Točka 1 izreka sodbe Splošnega sodišča Evropske unije z dne 17. februarja 2017, ASPLA in Armando Álvarez/Evropska unija (T-40/15, EU:T:2017:105), se razveljavi.
2. Pritožba v zadevi C-222/17 P, ki sta jo vložili družbi Plásticos Españoles SA (ASPLA) in Armando Álvarez SA, se zavrne.